COMPANIA DE APA ARAD S.A.
Strada Sabin Drăgoi 2-4 Arad, judeţul Arad România, cod poştal 310178
CIF/CUI: RO 1683483, ORC: J1991000110028
Capital vărsat şi subscris: 9.659.000 Lei
IBAN: RO72 RNCB 0015 0061 5684 0001 - BCR
tel: +40 257 270 649
+40 257 270 943
fax: +40 257 270 981
apacanal@caarad.ro
www.caarad.ro
program intre 8:00 - 16:00

ROMÂNIA
UAT COMUNA CERMEI
Nr. 2761 / 09.09.2026

COMPANIA DE APĂ ARAD SA
MUN. ARAD, Str. SABIN DRAGOI Nr.2-4
Nr. 2025 / 09.09.2026

COMPANIA DE APA ARAD S.A.
SERV. JURIDIC EXECUTĂRI SILITE SI PATRIMONIU
COMPARTIMENT PATRIMONIU
INTRARE IEŞIRE 988 DATA 14.09.26

PROCES VERBAL
de predare – primire în administrare şi exploatare
încheiat azi 09.09.2026

Între

1.**U.A.T Comuna Cermei**, judeţul Arad – cu sediul în **localitatea Cermei, Nr.304, Judeţul Arad,** reprezentată prin doamna Vesa Ioan Daniel – Primar al **Comunei Cermei**, judeţul Arad, în calitate de autoritate delegantă şi cel care predă,

2. **Compania de Apă Arad SA**- cu sediul în Municipiul Arad, str. Sabin Drăgoi, nr. 2-4, reprezentată legal prin ing. Borha Gheorghe-Vasile Director General în calitate de operator şi cel care preia, având C.U.I.: R-1683483 şi Nr. R.C.: J1991000110028, au convenit la încheierea prezentului,

Proces verbal de predare–primire
în administrare şi exploatare

Având în vedere:
- Hotărârea nr.97/21.08.2026 a Consiliului Local al Comunei Cermei;
- dispoziţiile Codului Civil aprobat prin Legea nr. 287/2009;
- prevederile Legii nr. 82/1991 a contabilitatii, republicata;
- prevederile OUG nr. 57/2019 privind Codul Administrativ;
- prevederile Legii nr. 241/2006 privind serviciul de alimentare cu apă şi de canalizare;
- prevederile Legii nr. 51/2006 privind serviciile comunitare de utilităţi publice;
- Regulamentul serviciului public de alimentare cu apă şi de canalizare aprobat prin Hotărârea nr. 10/2018 a ADIACJA si modificat prin Hotărârea nr. 4/2023 a aceleiaşi autorităţi;
- Contractul de Delegare a Gestiunii Serviciului public de Alimentare cu apă şi de canalizare, nr. 648/2009 astfel cum a fost modificat prin acte aditionale.

În următoarele condiţii:

Art. 1 Reprezentanţii U.A.T.**Comuna Cermei,** membru în Asociaţia de Dezvoltare Intercomunitară Apă Canalizare judeţul Arad şi autoritate delegantă în Contractul de Delegare, şi cei ai operatorului regional - Compania de Apă Arad S.A., au procedat la predarea – primirea bunurilor ce se regăsesc în anexa la Hotărârea Consiliului Local al UAT Comuna Cermei nr. **97/21.08.2026.**

Valoare totala de inventar a bunurilor este cea care rezultă din anexa la Hotărâre.

Art. 2 Bunurile prevăzute pentru preluare prin prezentul Proces Verbal vor fi considerate în concesiunea Companiei de Apă Arad SA doar după modificarea prin Act Adiţional a Contractului

de Delegare a Gestiunii. **Compania de Apă Arad S.A. este obligată să menţină destinaţia mijloacelor fixe din anexa la hotărâre, strict pentru desfăşurarea activităţilor specifice serviciului de alimentare cu apă delegat, să asigure exploatarea şi întreţinerea acestora în conformitate cu standardele actuale privind calitatea apei şi le va pune în valoare prin încheierea de contracte de furnizare a serviciului de alimentare cu apă în condiţiile legii.**

Art. 3 La data prezentului document UAT **Comuna Cermei**, certifică faptul că nu există obligaţii restante înregistrate faţă de bugetul statului, bugetul local, bugetul asigurărilor sociale, bugetul asigurărilor sociale de sănătate, şomaj şi alte datorii faţă de buget precum şi faţă de terţi, pentru sistemele publice ce se predau. Starea tehnică a bunurilor preluate prin prezentul proces – verbal este bună şi funcţională, iar în cazul returnării bunurilor concesionate, aceasta se va realiza în condiţii convenite expres prin Contractul de Delegare.

Art. 4 Prezentul proces - verbal s-a întocmit în 2 (două) exemplare, unul pentru UAT Comuna Cermei şi unul pentru Compania de Apă S.A. Arad.

UAT Comuna Cermei
Prin,
PRIMAR,
Vesa Ioan Daniel

Compania de Apă Arad SA
Prin,
DIRECTOR GENERAL,
Ing.Borha Gheorghe-Vasile

DIRECTOR ECONOMIC
Ec.Costea Alina Teodora

DIRECTOR OPERAȚIONAL
Ing.Hațegan Călin

Serviciul JESP-CP
Cj. Goldiș Camelia

Compartiment Patrimoniu
Cj. Haiduc Cristiana

ROMANIA
JUDEŢUL ARAD
COMUNA CERMEI
CONSILIUL LOCAL

Hotărârea nr. 97
Din data de 21.08.2026

privind declararea de interes public local a unor bunuri înregistrate în contabilitatea Companiei de Apă Arad SA în anul 2025 şi intrate pe raza UAT Comuna Cermei, înregistrarea acestora în evidenţele contabile ale UAT Comuna Cermei şi darea acestora în concesiunea Companiei de Apă Arad SA

Având în vedere:

- Referatul de aprobare al primarului UAT Comuna Cermei nr. 2458/13.08.2026;
- Adresa nr. 16442/23.07.2026 a Companiei de Apă Arad SA înregistrată la UAT Comuna Cermei sub nr. 2299/30.07.2026;
- Avizul favorabil al comisiilor de specialitate ale Consiliului Local al Comuna Cermei;
- Raportul de specialitate al compartimentului contabil nr. 2408/10.08.2026;
- Prevederile Legii nr. 82/1991 R2 – Legea contabilităţii;
- Prevederile HG 273/1994 pentru aprobarea Regulamentului privind recepţia construcţiilor;
- Prevederile Legii 51/2006 a serviciilor comunitare de utilităţi publice;
- Prevederile Legii 24/2006 privind serviciul public de alimentare cu apă şi canal;
- Prevederile Contractului de delegare de gestiune nr. 648/2009;

Ţinând cont de faptul că hotărârea a fost adoptată cu: 9 voturi „pentru" şi 2 voturi „abţinere", exprimate de către cei 11 consilieri prezenţi fizic/online din totalul de 11 consilieri în funcţie

În temeiul prevederilor art. 129 alin. (1) alin. 2 lit. c şi alin. 4 lit. „d", „i" şi „e", şi art. 139 alin. (1) şi alin. (3) litera „g" la care se adaugă dispoziţiile art. 196 alin. (1) lit. a şi art. 286 alin. (1) (4) din O.U.G. nr. 57/2019 Codul administrativ,

CONSILIUL LOCAL AL COMUNEI CERMEI, adoptă prezenta:

HOTĂRÂRE:

Art. 1 - Se declară ca fiind de interes public local bunurile înregistrate în contabilitatea Companiei de Apă Arad SA în anul 2025 şi intrate pe raza UAT Comuna Cermei conform anexelor la prezenta hotărâre.

Art. 2 - Se aprobă înregistrarea în evidenţele contabile ale UAT Comuna Cermei, în domeniul public al UAT Comuna Cermei a bunurilor şi valorilor acestora, prevăzute la art. 1.

Art. 3 - Bunurile menţionate la art. 1 se transmit în concesiune operatorului regional - Compania de Apă Arad SA, în conformitate cu prevederile Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă şi de canalizare nr. 648/2009, pe baza de proces – verbal ce va fi semnat în numele şi pe seama UAT Comuna Cermei de reprezentantul legal.

Art. 4 - Se completează în mod corespunzător inventarul bunurilor aparţinând patrimoniului public al UAT Comuna Cermei şi care sunt date în concesiunea Companiei de Apă Arad S.A.

Art. 5 - Primarul Comunei Cermei, jud. Arad va duce la indeplinire prevederile prezentei Hotărâri.

Prezenta hotărâre se comunică la:

- Instituţia Prefectului Judeţului Arad;
- Compania de Apă Arad SA;
- Tuturor celor în drept.

Preşedinte de şedinţă,

Suciu Leontin-Gheorghe

Contrasemnează pentru legalitate,

Secretar general

Vesa Simona

ROMÂNIA JUDEŢUL ARAD COMUNA CERMEI CONSILIUL LOCAL

Anexa 1

COMPANIA DE APĂ ARAD S.A.

ANEXA NR 1 LA
HCL 97/21.03.2026

CENTRALIZATORUL PRIVIND BUNURILE INTRATE PE RAZA LOCALITATII CERMEI ÎNREGISTRATE ÎN CONTABILITATEA COMPANIEI DE APĂ ARAD ÎN ANUL 2025

NR. CRT	CONT	CS	FO	NR. INV.	TIP	COD CLASIF.	DENUMIRE MIJLOC FIX	CARACTERISTICI	PRV	FEL DOC.	NR. DOC.	DATA DOC.	ANF	LUF	VALOARE INV.
1	8031331	13	53	1039918	2	1.8.6.2.	BR.APA AVRAM IANCU 198	PE-HD 32MM L=7M	DOT	TAB	12278	12.05.2025	2025	5	4.500,00
2	8031331	13	53	2018853	2	2.2.10.	CONTOR.APA AVRAM IANCU 198		DOT	TAB	12278	12.05.2025	2025	5	250,00
														TOTAL	4.750,00

DIRECTOR GENERAL,
ing. Borha Gheorghe Vasile

DIRECTOR ECONOMIC,
ec. Costea Alina Teodora

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

ROMÂNIA
JUDEȚUL ARAD COMUNA CERMEI CONSILIUL LOCAL

Anexa 2

ANEXA NR. 2 LA HCL 97/21.08.2026

COMPANIA DE APĂ ARAD S.A.

CENTRALIZATORUL PRIVIND BUNURILE AMORTIZATE INTEGRAL, FINANȚATE DIN SURSELE COMPANIEI DE APĂ ARAD CARE TREC ÎN DOMENIUL PUBLIC AL CONSILIULUI LOCAL CERMEI

NR. CRT	CONT	CS	FO	NR. INV.	TIP	COD CLASIF.	DENUMIRE MIJLOC FIX	CARACTERISTICI	PRV	FEL DOC.	NR. DOC.	DATA DOC.	ANF	LUF	DSN	VALOARE INV.
1	2132106	13	96	233829	6	2.2.8.	ECHIP.TEHN.INST.ELECTR.		IID	PVR	8288	11.05.2012	2012	5	12	28.630,00
													TOTAL			28.630,00

DIRECTOR GENERAL,
ing. Borha Gheorghe Vasile

DIRECTOR ECONOMIC,
ec. Costea Alina Teodora

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

ROMÂNIA JUDEȚUL ARAD COMUNA CERMEI CONSILIUL LOCAL